

Orarfo

INTERNATIONAL



Gold Art

Close Up
From A to Z,
the jewellery
dictionary

Visual
Natural
hidden
treasures

Portfolio
All the best
Made in Italy
know how

CONCORSI / COMPETITIONS



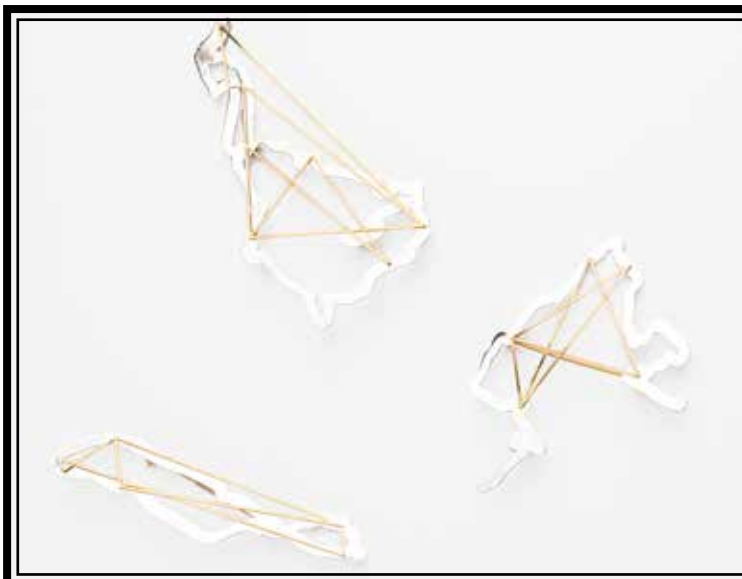
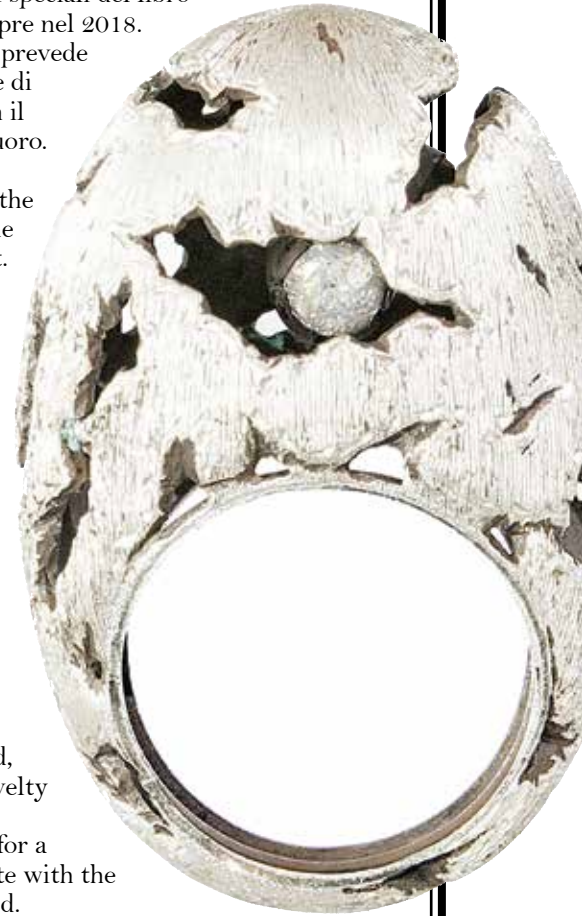
Mancano ancora diversi mesi al termine del concorso **Un anno di gioie** lanciato nel 2016 da **Artlinea** con scadenza 14 settembre 2017. Una occasione lunga 365 giorni che l'azienda aretina ha colto per coinvolgere in prima persona tutti i suoi clienti. Per partecipare basterà infatti acquistare un gioiello Artlinea, registrarsi sul sito dell'azienda www.artlineaspa.it e inserire il codice rinvenuto sul certificato di garanzia. Tra i premi messi in palio anche un anello in oro bianco, diamanti e rubino taglio cuore la cui estrazione avverrà, non a caso, a San Valentino. ■ There are still quite a few months to go before the Un Anno di gioie (**A year of gems**) contest ends, launched by **Artlinea** in 2016 and ending on 14 September 2017. A 365-day-long occasion staged by the Arezzo based firm addressed to all its customers. In fact all that is needed is to buy an Artlinea jewel, register with the company www.artlineaspa.it website and enter the code on the warranty certificate. The prizes also include a ring in white gold with diamonds and a heart-shaped ruby which will be drawn, by no chance, on St. Valentine's Day.

Contemporaneo e internazionale, sono questi i fattori distintivi del concorso **Artistar Jewels**. I 144 designer di questa quarta edizione, provenienti da oltre 30 paesi, presenteranno i loro lavori al Palazzo Giureconsulti di Milano dal 23 al 26 febbraio, in occasione della fashion week. La giuria selezionerà i tre vincitori che potranno partecipare gratuitamente all'edizione del 2018 e apparire all'interno dei contenuti speciali del libro che sarà pubblicato sempre nel 2018.

La novità di quest'anno prevede inoltre la collaborazione di uno dei partecipanti con il brand di bijoux De Liguoro.

■ Contemporary and international, these are the factors to distinguish the **Artistar Jewels** contest.

The 144 designers of this fourth edition, coming from over 30 countries, will be presenting their works at Palazzo Giureconsulti in Milan from 23 to 26 February, during the Fashion Week. The jury will select three winners who will be awarded free entrance to the 2018 edition and will be mentioned in the special section of the book to be published, always in 2018. The novelty for this year moreover includes the possibility for a competitor to collaborate with the De Liguoro bijoux brand.



I giovani talenti under 30 sono chiamati a raccolta dall'Italian Exhibition Group che ha bandito anche per il 2017 il **Next Jeneration Jewellery Talent Contest**. Il tema di quest'anno sarà *Gioiello e funzione* e spingerà i designer a interpretare la funzione sia dal punto di vista pratico che simbolico. La partecipazione è aperta a tutti i progettisti italiani e stranieri che al 30 gennaio 2017 non abbiano superato il 30esimo anno di età. Ciascuno di essi potrà presentare più progetti, ognuno con una diversa pratica di iscrizione, entro il 24 marzo 2017. ■ Young, under 30 year old talents are called upon by Italian Exhibition Group that has also published the 2017 Next Jeneration Jewellery Talent Contest. This year's theme will be *Gioiello e funzione* (jewel and function) and will direct the designers towards interpreting the function both from a practical as well as symbolic point of view. The contest is open to all Italian and foreign designers who will be no older than 30 years of age on 30 January 2017. Each will be able to submit more than one project and each project must be registered separately, by 24 March 2017.